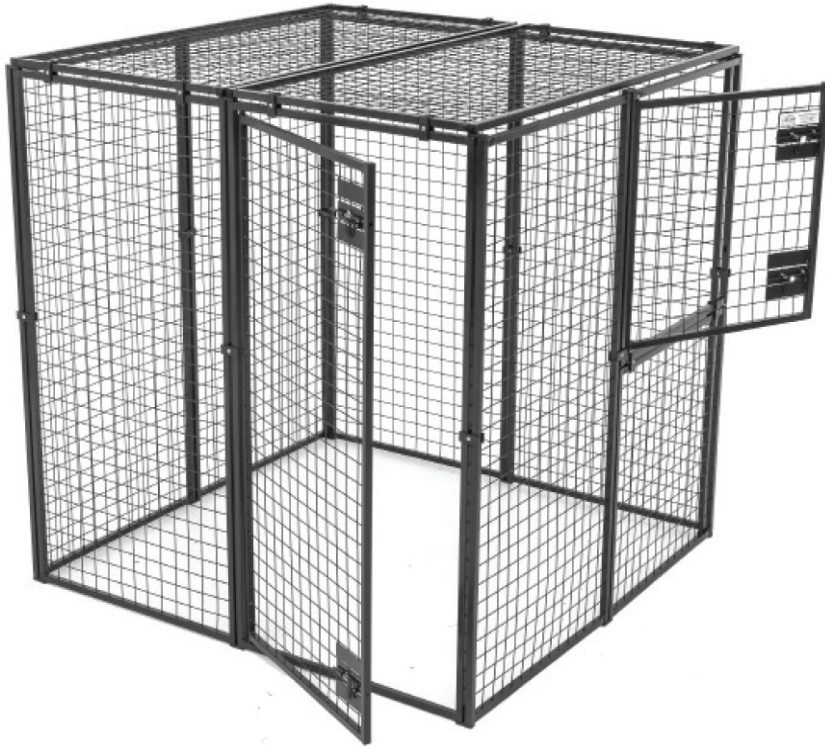


AH 5204 ASSEMBLY INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE • INSTRUCCIONES DE MONTAJE

AH 5204



Please read through instructions completely prior to assembly.

TOOLS NEEDED: Phillips screwdriver, rubber mallet

ASSEMBLY: Recommend 2 people for assembly. Approximate assembly time with 2 people: 30-45 minutes

SITE PREPARATION: Ensure the area where you are placing your kennel is a flat level surface, free from debris that can harm your pet.

SEPARATE AND IDENTIFY ALL PARTS

Veillez lire toutes les instructions avant l'assemblage.

OUTILS NÉCESSAIRES: : Tournevis Phillips, maillet en caoutchouc

ASSEMBLAGE: Il est recommandé de faire appel à une deuxième personne pour l'installation. Temps pour l'assemblage avec 2 personnes: 30-45 minutes

SITE PREPARATION: Assurez-vous que la zone où vous placez votre chenil est une surface plane et de niveau, exempte de débris pouvant blesser votre animal de compagnie.

SÉPARER ET IDENTIFIER TOUTES LES PIÈCES

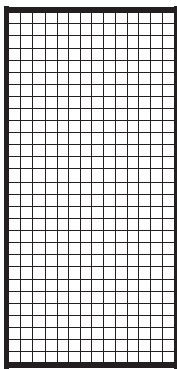
Por favor lea las instrucciones antes de armarla completamente.

HERRAMIENTAS NECESARIAS: Destornillador Phillips, martillo de goma

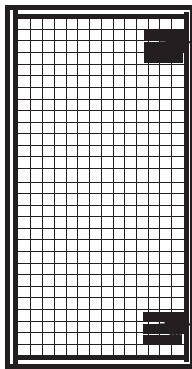
ASAMBLEA: Se recomienda realizar la instalación completa entre 2 personas. El tiempo de la asamblea con 2 personas: 30-45 minutos

SELECCIÓN DEL LUGAR: Asegúrese de que el área en la que está ubicando la perrera sea una superficie plana y nivelada, libre de desechos que puedan dañar a la mascota.

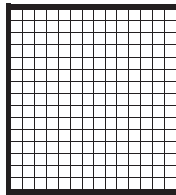
SEPARADO Y COMPARAR TODAS LAS PARTES



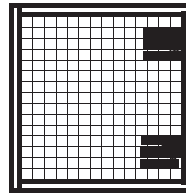
AH34120 = 8
Panel • Panneau



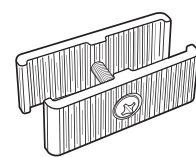
AH34121 = 1
Gate-Porte-Puerta



AH32120 = 1
Panel • Panneau



AH32121 = 1
Gate-Porte-Puerta



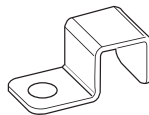
AH32020 = 14
Panel Clamp
Attache • Abrazadera



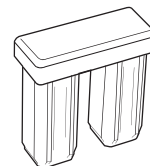
AH30000 = 10
Panel Cap
Capuchon
De Panneau
Tope De Panel



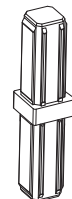
AH34042 = 1
Gap Filler
Barre de remplissage d'espace vide
Barra de relleno de espacio vacío



AH30003 = 4
Floor/Wall Clamp
Attache de sol
ou de murs
Abrazadera de
suelo o de pared



AH30022 = 16
Panel Connector Cap
Capuchon de Connecteur
de Panneau
Tope de Conexión
de Panel

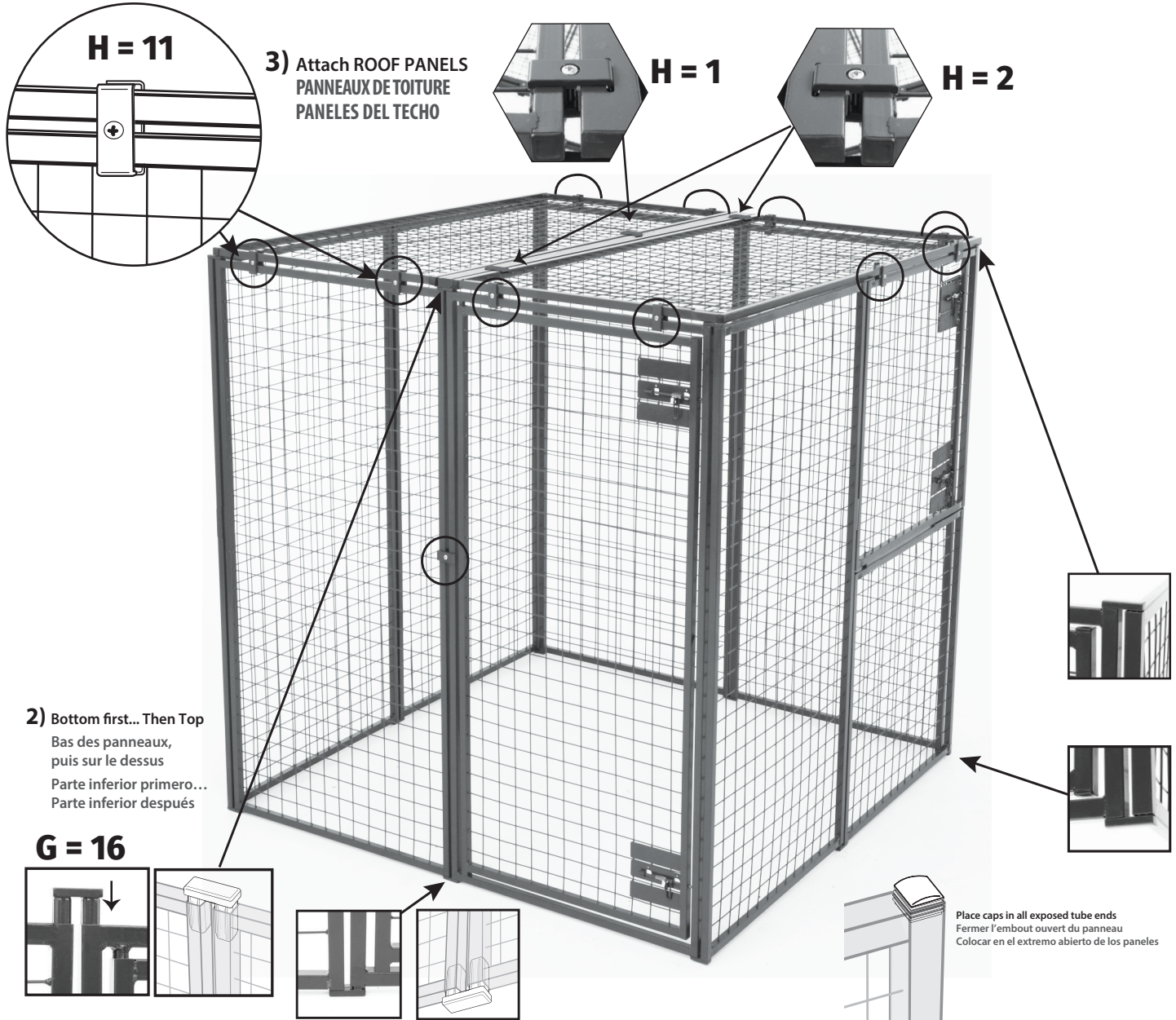


AH30011 = 2
Panel Connector
Connecteur de Panneau
Conexión de Panel

These instructions show how to build the structure pictured on the front of the box. The same assembly basics apply to any other configuration you may want to build using the pieces in this box.

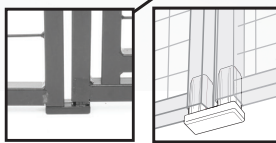
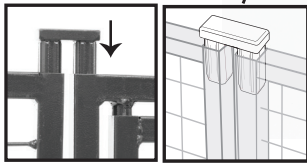
Ce mode d'emploi explique comment assembler les structures illustrées en avant de la boîte. Ces mêmes principes de base s'appliquent à n'importe quelle autre configuration que vous voulez donner aux pièces dans cette boîte.

Estas instrucciones indican cómo armar la estructura que se ilustra en el frente de la caja. Los mismos principios básicos de armado se aplican a cualquier otra configuración que desee armar usando las piezas de esta caja.



2) Bottom first... Then Top
 Bas des panneaux,
 puis sur le dessus
 Parte inferior primero...
 Parte inferior después

G = 16



Place caps in all exposed tube ends
 Fermer l'embout ouvert du panneau
 Colocar en el extremo abierto de los paneles

1) 30x30 GATE & PANEL (C,D)

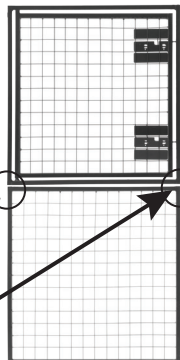
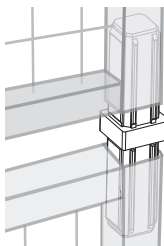
Connect GATE to PANEL using CONNECTORS AH30011 so it is ready for step 2

PORTAIL et PANNEAU (C, D) de 76,2 cm x 76,2 cm

Connectez le PORTAIL au PANNEAU à l'aide des CONNECTEUR AH30011, puis passez à l'étape 2.

76,2 cm x 76,2 cm PUERTA y PANEL (C,D)

Una la PUERTA al PANEL con las CONEXIÓN AH30011 y estará listo para seguir con el paso 2.



2) CONNECT PANELS (A, B)

Start with RIGHT FRONT CORNER first. Use connector AH30022 on bottom of panels, then on top. Continue this for all panels.

CONNECTER LES PANNEAUX (A, B)

Commencez d'abord par le COIN AVANT DROIT. Utilisez le CONNECTEUR AH30022 en bas des panneaux, puis sur le dessus. Continuez de cette manière pour le reste des panneaux en progressant de manière antihorariaire.

UNIÓN DE LOS PANELES (A, B)

Comience primero con la ESQUINA FRONTAL DERECHA. Use el CONECTOR AH30022 en la parte inferior de los paneles, luego el superior, continúe del mismo modo con el resto de los paneles, armando en sentido antihorario.

3) ROOF PANELS (A,E)

Attach ROOF PANELS to front and back using CLAMPS AH32020. Add GAP FILLER AH34042 to empty space between the roof panels, use 3 CLAMPS AH32020

PANNEAUX DE TOITURE (A,E)

Fixez les PANNEAUX DE TOITURE à l'avant et à l'arrière en utilisant les PINCES AH32020. Ajouter la pièce AH34042 dans l'espace vide avant les panneaux de toit, utilisez 3 PINCES AH32020

PANELES DEL TECHO (A,E)

Fije los PANELES DEL TECHO de la parte delantera y trasera usando las ABRAZADERAS AH32020. Agregue la parte AH34042 al espacio vacío entre los paneles del techo, utilizar 3 abrazaderas AH320200

ANCHORING (I)

Determine and install the best anchoring solution for your structure. **PROPER ANCHORING IS ALWAYS ADVISED.**

ANCRAGE (I)

Déterminez la meilleure solution d'ancrage pour votre structure et appliquez-la.

UN ANCRAGE APPROPRIÉ EST TOUJOURS À RECOMMANDER.

ANCLAJE (I)

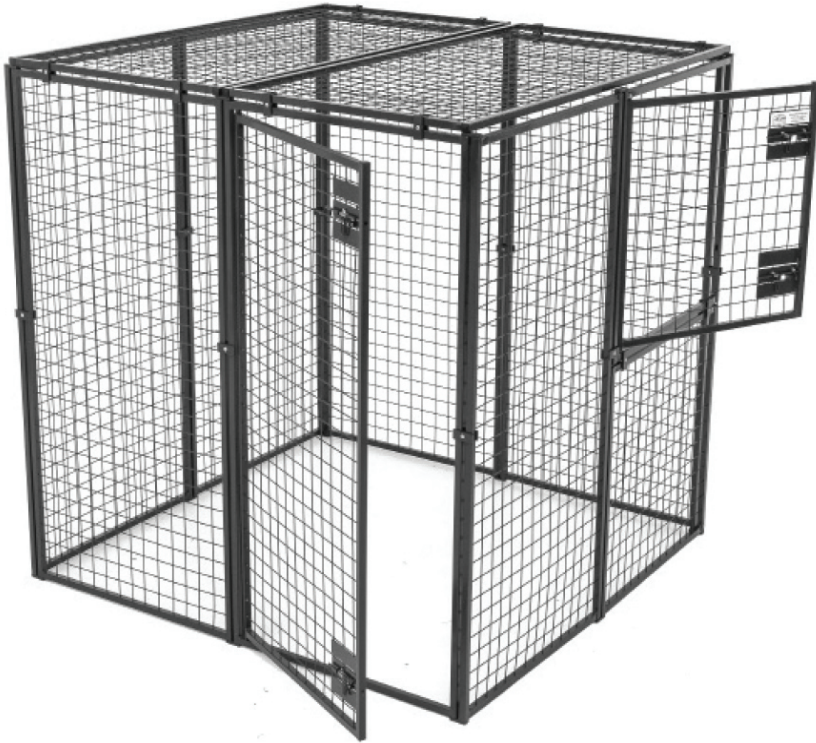
Determine e instale el mejor método de anclaje al suelo para su estructura.

SIEMPRE SE RECOMIENDA REALIZAR UN BUEN ANCLAJE.

AH 52024

MONTAGE-INSTRUCTIES

MONTAGEANLEITUNGEN • ISTRUZIONI DI MONTAGGIO



Lees de handleiding vóór de montage helemaal door.

BENODIGD GEREEDSCHAP: Kruiskopschroevendraaier, rubberen hamer

MONTAGE: Aangeraden wordt om dit met 2 mensen te doen. Geschatte montagetijd met 2 mensen: 60 minuten

VOORBEREIDING VAN DE PLAATS: Zorg ervoor dat de plek waar u uw kennel plaatst een vlak oppervlak heeft, zonder puin dat uw huisdier zou kunnen verwonden.

LEG ALLE ONDERDELEN AFZONDERLIJK KLAAR

Bitte lesen Sie die Anweisungen vollständig vor der Montage durch.

BENÖTIGTE WERKZEUGE: Kreuzschlitzschraubendreher, Gummihammer

MONTAGE: Für die Montage werden 2 Personen empfohlen. Ungefähre Montagezeit mit 2 Personen: 60 Minuten

VORBEREITUNG DES STANDORTS: Stellen Sie sicher, dass der Bereich, in dem Sie Ihren Zwinger platzieren, eine flache, ebene Oberfläche ist, frei von Ablagerungen, die Ihrem Haustier schaden können.

SEPARIEREN UND IDENTIFIZIEREN SIE ALLE TEILE

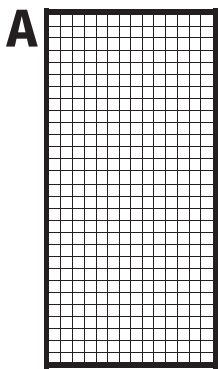
Leggere attentamente le istruzioni prima dell'assemblaggio.

ATTREZZI NECESSARI: Cacciavite a croce, martello di gomma

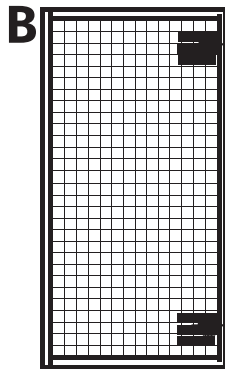
ASSEMBLAGGIO: Raccomandare 2 persone per l'assemblaggio. Tempo stimato per l'assemblaggio da parte di 2 persone: 60 minuti

PREPARAZIONE DEL SITO: Assicurarsi che l'area in cui verrà posizionata la cuccia sia ben livellata, priva di detriti che possano ferire in qualche modo il vostro cucciolo.

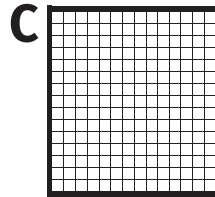
SEPARARE E IDENTIFICARE TUTTE LE PARTI



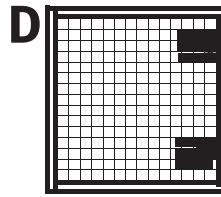
AH34120 = 8
Paneel
Panel
Pannello



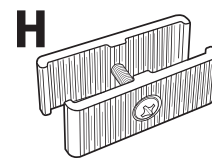
AH34121 = 1
Poort
Tor
Cancello



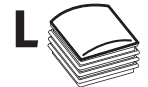
AH32120 = 1
Paneel
Panel
Pannello



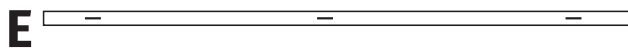
AH32121 = 1
Poort
Tor
Cancello



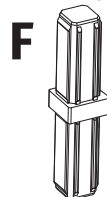
AH32020 = 14
Paneelklem
Klemmplatte
Morsetto del Pannello



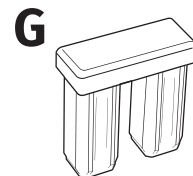
AH30000 = 10
Paneel Cap
Paneldeckel
Tappo del Pannello



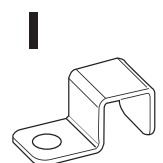
AH34042 = 1
Balk om lege ruimte in te vullen
Bar, um leeren Platz zu füllen
Barra per riempire lo spazio vuoto



AH30022 = 2
Paneelconnector Cap
Panel-Anschlusskappe
Tappo del Connettore
del Pannello



AH30022 = 16
Paneelconnector Cap
Panel-Anschlusskappe
Tappo del Connettore
del Pannello

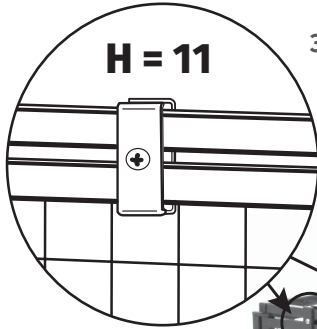


AH30003 = 4
Muurklem
Wandklemme
Morsetto a Muro

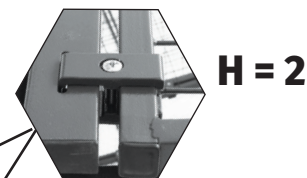
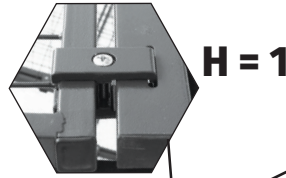
Deze handleiding laat zien hoe u de constructie kunt bouwen, zoals deze op de voorkant van de doos staat afgebeeld. Dezelfde basismontagebeginselen gelden voor elke andere configuratie die u zou willen bouwen.

Diese Anleitung zeigt auf der Vorderseite, wie die Box aufgebaut wird. Die gleichen Montage-Grundlagen gelten für alle anderen Konfigurationen, die Sie erstellen möchten.

Questa guida mostra in primo piano come è costruita la scatola. Le stesse nozioni di base sugli assembly si applicano a tutte le altre configurazioni che si desidera creare.



3) Dakplaten bevestigen
Befestigen Sie die Dachpaneele
Attacca i pannelli del tetto

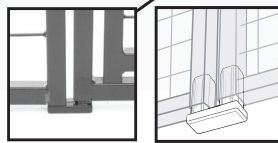
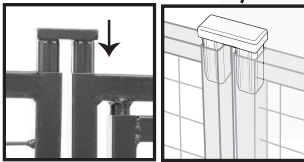


2) Verbind eerst de onderkant en vervolgens de bovenkant

Verbinden Sie zuerst die Unterseite und dann die Oberseite

Collegare prima la base, poi il lato superiore

G = 16



Plaats doppen op alle blootgestelde buisuiteinden
Setzen Sie Kappen in alle freiliegenden Rohrenden
Posizionare i cappucci su tutte le estremità dei tubi esposti



1) HEK EN PANELEN (C,D)

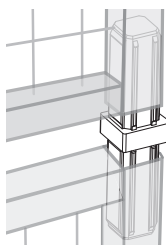
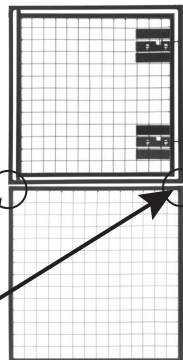
Verbind het hek met het paneel met behulp van BEUGEL AH 30011, leg deze opzij voor stap 2

GATTER UND PANELE (C,D)

Verbinden Sie das Gatter mit der Paneel mit KLEMMEN AH 30011, und legen Sie es für Schritt 2 bereit

CANCELLETTO E PANNELLO (C,D)

Collegare il cancelletto al pannello usando il MORSETTO AH 30011, messo da parte per il passaggio 2



2) DE PANELEN VERBINDEN (A,B)

Begin eerst met de HOEK RECHTSVOOR. Gebruik verbindingsstuk AH30022 voor de onderkant van de panelen en vervolgens voor de bovenkant. Doe dit met alle panelen.

PANELE VERBINDEN (A,B)

Beginnen Sie zuerst mit der RECHTEN VORDEREN ECKE. Verwenden Sie den Verbinder AH30022 an der Unterseite der Paneelen und dann oben. Setzen Sie dies für alle Paneele fort.

COLLEGARE I PANNELLI (A,B)

Iniziare con L'ANGOLO ANTERIORE DESTRO. Utilizzare il connettore AH30022 sulla base dei pannelli, quindi sulla parte superiore. Eseguire gli stessi passaggi per tutti i pannelli.

3) DAKPANELEN (A,E)

Befestig de DAKPANELEN aan de voor- en achterkant met behulp van de BEUGELS AH32020 Voeg deel AH34042 toe aan de lege ruimte tussen de dakpanelen, gebruik 3 KLEMMEN AH32020

DACHPANELEN (A,E)

Befestigen Sie die DACHPANELEN an der Vorder- und Rückseite mit KLEMMEN AH32020 Das Teil AH34042 in den freien Raum zwischen den Dachpaneelen einfügen, 3 CLAMPS AH32020 verwenden

PANNELLI DEL TETTO (A,E)

Collegare i PANNELLI DEL TETTO davanti e dietro usando i MORSETTI AH32020 Aggiungere la parte AH34042 per svuotare lo spazio tra i pannelli del tetto, utilizzare 3 CLAMPS AH32020

ANCHORING (I)

Bepaal en installeer de beste verankeringoplossing voor jouw structuur. **JUISTE VERANKERING IS ALTIJD OPgegeven.**

VERANKERUNG (I)

Ermitteln und installieren Sie die beste Verankerungslösung für deine Struktur. **RICHTIGE VERANKERUNG IST IMMER EMPFOHLEN.**

ANCORAGGIO (I)

Determinare e installare il migliore soluzione di ancoraggio per la tua struttura. **L'ANCORAGGIO È PROPRIO SEMPRE CONSIGLIATO.**

EXTREMELY IMPORTANT!

Pet companions are very comfortable in the safety enclosure: however, it is suggested that there be a brief introduction period to acclimate your pet companion. To begin this process, place your pet in the kennel for short periods of time (10-20 minutes) throughout the day while you are able to observe their behavior. If your pet begins to show signs of discomfort or nervousness (e.g., barking or whining) administer verbal correction from a distance. As the training continues, gradually increase the duration of stays inside the kennel until the pet has become completely comfortable with their new surroundings. Providing play things for your pet companion will also comfort them. Also, insure that clean and adequate water and food is available at all times.

REMEMBER, verbal and physical affection will aid your pet companion to be completely satisfied with their new safety enclosure.

EXTRÊMEMENT IMPORTANT !

Les animaux de compagnie sont très confortables dans leur enclos de sécurité : toutefois, nous vous suggérons une brève période d'acclimatation de votre animal. Pour débuter ce processus, placez votre animal dans le chenil durant de courtes périodes (10 à 20 minutes) durant la journée lorsque vous êtes en mesure d'observer son comportement. Si votre animal commence à montrer des signes d'inconfort ou de nervosité (ex. jappement ou plainte), corrigez-le verbalement, à distance. Au fur et à mesure que l'entraînement se poursuit, augmentez graduellement la durée des séjours dans le chenil jusqu'à ce que l'animal soit totalement confortable dans son nouvel environnement. Offrir des jouets à votre animal le reconfortera davantage. De plus, assurez-vous que de l'eau propre et des aliments sont à portée de l'animal en tout temps.

N'OUBLIEZ PAS, les marques d'affection verbales et physiques aideront votre animal à se sentir totalement à l'aise dans son nouvel enclos de sécurité.

MUY IMPORTANTE!

Las mascotas son muy cómodo en el recinto de seguridad: sin embargo, se sugiere que haya un período breve introducción a acclamate su mascota. Para comenzar este proceso, el lugar de su mascota en la perrera por períodos cortos de tiempo (10-20 minutos) durante todo el día mientras usted es capaz de observar su comportamiento. Si su mascota empieza a mostrar signos de malestar o nerviosismo (por ejemplo, ladridos o silbidos) administrar corrección verbal a distancia. Como la formación continua, aumentar gradualmente la duración de las estancias dentro de la jaula hasta que la mascota se ha convertido en completamente cómodo con su nuevo entorno. Desempeñar aportando cosas para su mascota ayudará a consolarlos. También aseguran que la limpieza y adecuada agua y los alimentos están disponibles en todo momento.

RECUERDE, verbales y físicas de afecto, ayuda a tu mascota compañero esté completamente satisfecho con su nuevo recinto de seguridad.

EXTREEM BELANGRIJK!

Huisdieren voelen zich bijzonder op hun gemak in de veiligheidsbehuizing, we stellen echter een korte introductieperiode voor om uw huisdier te laten wennen. Om met dit proces te beginnen, plaatst u gedurende de dag uw huisdier korte periodes (10 – 20 minuten) in de kennel en observeert u hun gedrag. Als uw huisdier zich niet meer op zijn gemak voelt of nerveus begint te worden (bijvoorbeeld blaffen of janken), past u vanaf een afstand een mondelinge correctie toe. Gedurende de rest van de training verlengt u de duur van het verblijf in de kennel geleidelijk, totdat het huisdier zich volkomen op zijn gemak voelt in zijn nieuwe omgeving. Het helpt ook als u het huisdier iets geeft om mee te spelen. Zorg er ook voor dat er altijd voldoende schoon water en voedsel beschikbaar is.

VERGEET NIET, dat mondelinge en fysieke aandacht uw huisdier zal helpen om zich volkomen op zijn gemak te voelen in hun nieuwe veiligheidsbehuizing.

EXTREM WICHTIG!

Ihr Haustier hat es gemütlich im Sicherheitsgehäuse bzw. Zwinger: Aber es wird eine kurze Eingewöhnungsphase vorgeschlagen. Um diese Eingewöhnungsphase zu beginnen, stecken Sie Ihr Haustier im Lauf des Tages für kurze Zeiträume (10-20 Minuten) in den Zwinger und beobachten das Verhalten Ihres Tieres. Wenn Ihr Haustier Anzeichen von Unwohlsein oder Nervosität zeigt (z.B. Bellen oder Jaulen) geben Sie aus der Entfernung mündliche korrigierende Anweisungen. Im Verlauf des Trainings erhöhen Sie schrittweise die Dauer des Aufenthalts im Zwinger, bis Ihr Haustier sich in der neuen Umgebung wohl fühlt. Wenn Sie ihm Spielzeug zur Verfügung stellen, kann es sich auch beruhigen. Achten Sie auch darauf, dass ausreichend frisches Wasser und Nahrung jederzeit verfügbar sind.

DENKEN SIE DARAN, verbale und körperliche Zuwendung wird Ihrem Haustier helfen, sich in seinem Zwinger bzw. dem Sicherheitsgehäuse zufrieden zu fühlen.

MOLTO IMPORTANTE!

Gli animali domestici da compagnia stanno molto bene nella gabbia di sicurezza: in ogni caso si suggerisce di avere un breve periodo di introduzione per far abituare l'animale. Per iniziare questo processo, inserire l'animale nella gabbia per brevi periodi di tempo (10-20 minuti) al giorno quando si è in grado di osservare il loro comportamento. Se l'animale inizia a mostrare segni di malessere o nervosismo (ad esempio: abbaia o si lamenta), dare delle istruzioni verbali a distanza. Man mano che l'allenamento continua, aumentare gradualmente la durata del soggiorno all'interno della gabbia finché l'animale si abitua al proprio nuovo ambiente. Lasciare all'interno degli oggetti per giocare potrebbe anche aiutarli a trovarsi meglio. Inoltre assicurarsi che siano sempre disponibili acqua pulita e cibo in quantità adeguate.

RICORDARE: l'affetto fisico e verbale aiuteranno l'animale a trovare completa soddisfazione nella propria nuova chiusura di sicurezza.

